

# déville(infos)

journal d'informations municipales - n°234 - décembre 2017

## UNE BELLE ANNÉE 2017



Fêtes de fin d'année  
Le plein d'animations  
pour Noël



Téléthon  
Les bénévoles  
comptent sur vous



Températures hivernales  
Que faire en cas de neige  
ou verglas ?



## ( sommaire )



- 3      entre nous
  - | Un mois de décembre festif
  - | Au fil de la vie
  - | Hommage à Didier Baur
  - | Téléthon : record à battre
  - | Zoom sur : on se pacse à la Mairie
  
- 5      dossier
  - | Une belle année 2017
  
- 8      retour sur images
  
- 9      vie de la cité
  - | Qui fait quoi en cas de neige ou verglas ?
  - | Les visites de quartiers s'achèvent
  
- 10    rendez-vous
  - | Agenda
  - | Événement : Les nouveaux élus du Conseil Municipal des Jeunes
  
- 11    mairie pratique
  - | Mode d'emploi des vacances de fin d'année
  - | Déchetterie : qu'en est-il ?
  - | Les élus à votre écoute
  - | Permanences et consultations

## ( éditorial )

Une année 2017 bien remplie !

### Bonnes fêtes à tous

Ce dernier numéro de l'année est l'occasion de revenir sur quelques événements de l'année : les nouveaux services ou animations, les nouveaux équipements... pour le bien être de chacun... chacun peut ainsi le mesurer !

La période de Noël doit être un moment de joie, de fêtes ! La commune, les écoles, les associations essaient d'y contribuer.

Il est important que chacun puisse trouver un moment de rencontre, de partage, en cette période : plus les difficultés sont grandes plus ces moments sont importants !

Je souhaite en tout cas à chacune et chacun d'entre vous, une bonne fin d'année.



Très Chaleureusement

**Dominique Gambier**  
Maire de Déville lès Rouen



Suivez toute l'actualité de la commune sur son site Internet [www.deville-les-rouen.fr](http://www.deville-les-rouen.fr) et sur [www.facebook.com/deville.les.rouen.officiel](https://www.facebook.com/deville.les.rouen.officiel)



## ( info du mois )



# 47

colonnes de déchets enterrées installées par la Métropole Rouen Normandie sur la commune !

Ces colonnes à destination de la collecte et du tri des déchets ont été implantées au niveau de la résidence du Cailly (rue de la Paix) et de l'allée Marcel Clément. Ce mois-ci, 30 nouvelles colonnes vont être installées du côté de la résidence du Tronquet.

Chaque colonne enterrée est dédiée à un type unique de déchets (ordures ménagères, déchets recyclables ou verre). Les déchets ainsi stockés dans le sol sont invisibles depuis la rue, limitant les nuisances visuelles et olfactives.



### déville infos

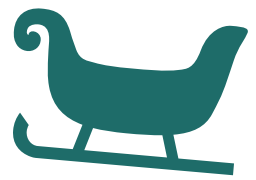
#### journal mensuel d'informations municipales

Directeur de la Publication **Dominique Gambier** -  
Rédacteur en Chef **Patricia Dumalanède** -  
Rédaction et mise en page **Elodie Lefevre L'Affeter** -  
Crédit photos **Mairie de Déville lès Rouen** - Prises de vues **Jennifer Brument, Sophie Hébert** - A collaboré à ce numéro **Aline Miroir** - Impression **Planète Graphique, Saint Martin du Vivier**

sur papier issu de forêts gérées durablement, l'imprimeur respecte la charte Imprim'Vert®. - Tirage **7 000**

exemplaires - Reproduction libre avec mention de l'origine **ISSN 1284-5310** - Distribution **La Poste / Mediapost** - Le journal **déville infos** est diffusé dans tous les foyers dévillois. Si vous ne l'avez pas reçu, signalez cette anomalie au Cabinet du Maire (02 35 76 88 18).





## Un mois de décembre festif !



Tandis que la commune a revêtu ses habits de lumières pour les fêtes, le mois de décembre réserve, cette année encore, de jolis moments de partages autour de Noël.

### Le charme des marchés de Noël

Le **samedi 2 décembre**, la médiathèque accueille une partie du *marché de Noël du comité des fêtes* avec de nombreux artisans. Un *atelier autour de Noël* est animé par une bénévole du comité des fêtes pour toute la famille (y compris les très jeunes enfants), dans la salle de travail de la médiathèque.

De 9h à 17h, salle «le Cailly» et de 10h à 12h30, de 13h30 à 17h à la médiathèque Anne Frank.

Le **samedi 9 décembre**, deux *marchés de Noël* sont à découvrir : de 10h à 17h au centre d'hébergement gérontologique «la Filandière» et à partir de 14h sur le parvis de l'Eglise Saint Pierre.

### Des animations pour les aînés

Le **mardi 5 décembre**, le *thé dansant* ouvre le bal des animations de Noël pour les seniors, à 15h au centre culturel Voltaire.

Le **jeudi 7**, les personnes âgées du foyer des anciens se retrouvent pour le *repas de Noël*, dès 12h dans la salle «le Cailly».

Le **jeudi suivant, le 14 décembre**, les aînés reçoivent leur *colis de Noël* rempli de délicieuses gourmandises à déguster pendant les fêtes. La distribution a lieu de 9h à 12h et de 14h à 16h30, à la halle du pont roulant.

Pour les résidents de «la Filandière», deux temps forts sont organisés : le **mercredi 6** avec la *célébration de la Saint Nicolas* et le **dimanche 10 décembre** avec un *spectacle de danses et contes de Noël*.

Le **mercredi 20**, les résidents «des Hortensias» vont découvrir un *patchwork des réalisations artistiques* des jeunes élèves de l'école municipale de musique, de danse et d'art dramatique.

### La fête du côté des plus jeunes

Le **vendredi 8 décembre**, le relais assistants maternels réunit parents, enfants et nounous au centre culturel Voltaire à 18h, pour *fêter Noël en chansons* !

Le **mercredi 13 décembre**, les élèves de l'éveil artistique de l'école municipale de musique, partagent leurs premières créations avec les tout-petits de la maison de la petite enfance.

Ces derniers vont réaliser de nombreuses activités de Noël pendant tout le mois de décembre. Un travail présenté à leurs parents, invités à partager le goûter de la journée de Noël, le **jeudi 21 décembre**. Une journée qui commence avec une marmothèque, présentée aux enfants par deux professionnelles de la maison de la petite enfance, suivie de l'ouverture des cadeaux au pied du sapin !

Les enfants des écoles sont, quant à eux, invités par l'Amicale Laïque de Déville pour le traditionnel spectacle de Noël organisé le **jeudi 21** au centre culturel Voltaire.

Les tout-petits comme les plus grands se régaleront avec le *repas de l'hiver et de Noël* servi le **vendredi 22 décembre** par la restauration collective avant le début des vacances scolaires !

Deux semaines de vacances placées bien évidemment sous le signe des fêtes de fin d'année et de Noël à l'accueil de loisirs !

### Un spectacle pour Noël

Place à la musique, à la danse, au théâtre mais aussi à la comédie musicale, le **vendredi 15 décembre** à 20h au centre culturel Voltaire avec le *spectacle des élèves de l'école municipale de musique*.



### Le plein de surprises à la médiathèque

Du **samedi 2** au **samedi 23 décembre**, tous les **mercredis et samedis**, les adhérents peuvent emprunter une *pochette surprise*. A l'intérieur : 3 à 4 documents (livres, cd, dvd, bd) correspondants au thème et à l'âge mentionnés sur chaque sac !

Confectionnez vous-même vos cadeaux de Noël et vos cartes de vœux avec les trois ateliers DIY de Noël organisés les **samedis 9, 16 et 23 décembre** à 15h. Le 9, l'atelier «*flip book*» est proposé pour toute la famille à partir de 8 ans. Le samedi suivant, l'atelier «*marque-page*» est ouvert à toute la famille à partir de 6 ans. Le dernier atelier invite toute la famille dès 8 ans à réaliser des «*cartes de vœux*».

Trois rendez-vous sont proposés, sur inscription, aux plus jeunes pour écouter de nombreuses histoires de Noël : les *contes de la petite souris* **vendredi 8** à 18h, **mercredi 13**, c'est *l'heure du conte numérique* à 15h et le **samedi 16 décembre**, la marmothèque à 10h15 et 11h.

### Un Noël sportif

Le **mercredi 20** après-midi, une animation est organisée à la piscine municipale pour Noël.

Du côté des associations sportives, le *tournoi de Noël du judo club* a lieu le **samedi 16 décembre** au gymnase Anquetil et ceux de l'*ALD Déville Handball* et de l'*ALD Basket* se déroulent à partir de 14h, le **samedi 23 décembre** aux gymnases Anquetil et Guynemer.

### Un Noël solidaire

Noël ne serait pas Noël sans l'esprit de solidarité ! Les personnes isolées peuvent se retrouver le **dimanche 24 décembre** pour partager un *bon repas et un moment convivial* organisé par l'association des *amis rouennais des petits frères des pauvres* à 12h à la halle du pont roulant.

■ **RECENSEMENT MILITAIRE** les jeunes nés en septembre, octobre, novembre et décembre 2001 doivent se faire recenser, entre la date d'anniversaire de leurs 16 ans et la fin du 3<sup>ème</sup> mois suivant, à l'Hôtel de Ville, service «population», munis du livret de famille des parents et d'une pièce d'identité. **Hôtel de Ville 02 32 82 34 80**

■ **ACCUEIL DE LOISIRS, VACANCES DE FIN D'ANNÉE** (du mardi 26 décembre au vendredi 5 janvier) en fonction des places disponibles, inscriptions jusqu'au vendredi 8 décembre auprès du pôle inscription de l'Hôtel de Ville **02 32 82 34 80**. Formulaire d'inscription téléchargeable sur le site de la commune [www.deville-les-rouen.fr](http://www.deville-les-rouen.fr)

■ **POINTS D'EAU** du cimetière fermés pendant l'hiver en raison des conditions climatiques.

■ **QUOTIENT FAMILIAL 2018** calculé du 2 au 31 janvier au c.c.a.s., du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30. Le quotient familial détermine les tarifs des garderies périscolaires, des classes découverte et du restaurant scolaire. Documents à présenter : livret de famille, quittance de loyer récente, avis d'imposition ou non imposition 2016 sur les revenus 2015, justificatif des prestations familiales récent, justificatifs des ressources des trois derniers mois de la famille. **Hôtel de Ville - C.C.A.S. - 02 32 82 34 80**

■ **BACS DE DÉNEIGEMENT** installés en novembre et mis à disposition des riverains en cas de gel ou de neige. Attention, le sable contenu est traité pour le déneigement.

## au fil de la vie

octobre 2017

Voeux de bonheur | Caroline MEZS et  
Mattiew GAMBIER

Condoléances | Claude DUPEL |  
Carole CORNUAULT divorcée MAUROUARD |  
Pierre LIÉTOUT | Jean-Luc POCHON | Michel PÉCOT  
| Jean HARDY | Micheline LEMONIER

Les naissances et les mariages sont publiés dans le journal municipal sur accord express des intéressés. Pour partager un heureux événement ou pour tout renseignement, merci de contacter le Cabinet du Maire au 02 35 76 88 18 ou par mail, [cabinet@mairie-deville-les-rouen.fr](mailto:cabinet@mairie-deville-les-rouen.fr)

Solidarité

### Téléthon : record à battre !



Tous les bénévoles vous attendent le **samedi 9 décembre** pour battre le record de l'année dernière et récolter plus de 3 358,63€ !

**Devant le centre culturel voltaire**, retrouvez le traditionnel lavage de voitures proposé par l'amicale des sapeurs pompiers. Des peluches sont également en vente.

**Du côté de carrefour market**, vous pouvez découvrir les nombreux produits confectionnés par la section activités créatives de l'ald. Des enveloppes sont également vendues pour la tombola. Pour les gourmands, le comité des fêtes vend frites et crêpes toujours au profit du Téléthon !

## Hommage à Didier Baur



Didier Baur était Conseiller Municipal depuis 2014.

Il nous quitte après un combat douloureux contre la maladie.

Il avait un engagement syndical depuis longtemps et suivait tout particulièrement les questions de l'énergie au niveau européen.

Il aura malheureusement profité bien peu de sa retraite qu'il avait prise au 1<sup>er</sup> juillet de cette année. C'était un homme de conviction, fidèle à des valeurs, très à l'écoute, et il était très agréable de discuter avec lui.

Nous adressons à ses enfants et sa famille toute notre sympathie.

## zoom sur...

### Depuis novembre, on se pacse à la mairie !

Jusqu'ici, la gestion des pactes civils de solidarité (Pacs) était confiée au tribunal d'instance. Dans le cadre de la loi de modernisation de la justice, les pacs sont désormais signés à l'Hôtel de Ville du domicile.

La procédure reste la même. Le dossier doit comprendre la convention de Pacs, les pièces d'identité et les copies des actes de naissance, les attestations de résidence commune et d'absence de lien de parenté (documents pouvant être téléchargés sur le site [www.service-public.fr](http://www.service-public.fr) rubrique « conclusion d'un Pacs »). Des pièces complémentaires sont nécessaires pour les personnes de nationalité étrangère.

Après vérification du dossier, un rendez-vous est fixé pour l'enregistrements du Pacs par l'officier de l'État-Civil en présence des 2 partenaires.

La compétence du notaire demeure également, lorsque la convention de Pacs est faite par acte notarié. Dans ce cas, son enregistrement est payant.

#### Renseignements :

**Hôtel de Ville - Service «état-civil»**

**02 32 82 34 80**

**ou [www.service-public.fr](http://www.service-public.fr)**

## en bref !

**REPORT COLLECTES DES DÉCHETS** en raison des lundis 25 décembre et 1<sup>er</sup> janvier fériés, toutes les collectes de ces deux semaines sont reportées au lendemain.

**COLLECTE DES ENCOMBRANTS** pour les immeubles le mercredi 27 décembre et 24 janvier. Les collectes en porte à porte pour les habitants résidant en maison individuelle ou immeuble de moins de 10 logements se font après inscription auprès du numéro "Ma Métropole" 0 800 021 021

**DISTRIBUTIONS DE SACS DES DÉCHETS** le 17 et 18 janvier sur le parking de carrefour market, le 19 janvier sur le parking de la halle du pont roulant et les 22, 23 et 24 janvier sur le parking du gymnase Guynemer.

**COLLECTE MENSUELLE DES DÉCHETS VÉGÉTAUX** le lundi 11 décembre.

**ENQUÊTES DE L'INSEE** sur la commune. Tout au long du mois de décembre, vous pouvez être interrogé sur le thème histoires de vie et patrimoine et de la conjoncture auprès des ménages.

**INSCRIPTIONS SUR LES LISTES ELECTORALES** demandes à déposer **jusqu'au samedi 30 décembre 2017, 12h** à l'Hôtel de Ville. Possibilité de s'inscrire par correspondance : formulaire disponible en Mairie ou en téléchargement sur [www.service-public.fr](http://www.service-public.fr).  
**Hôtel de Ville 02 32 82 34 80**

**DEMANDE DE PERMIS DE CONDUIRE ET CERTIFICATS D'IMMATRICULATION** à réaliser par télé-procédures sur le site de l'Agence Nationale de Titres Sécurisés [www.ants.gouv.fr](http://www.ants.gouv.fr) suite à la fermeture des guichets en Préfecture.





## UNE BELLE ANNÉE 2017

2017 s'achève. Cette année a été riche de nouveautés et de projets. Certains sont aujourd'hui terminés, d'autres vont se poursuivre en 2018. Travaux, services ou encore animations, quelle que soit la nature des événements qui ont marqué 2017, retrouvez-les dans ce dernier dossier de l'année.



L'année 2017 a été marquée par les **travaux de l'Hôtel de Ville**. Un chantier qui a permis d'isoler les façades arrière et avant du bâtiment avec le remplacement des menuiseries. La création de sas d'accueil dans les locaux de la Police Municipale et au niveau de l'accueil principal de la Mairie. Offrir une **meilleure sécurité mais aussi une meilleure accessibilité** aux personnes à mobilité réduite.

Dans le même temps, des services aux usagers se sont **modernisés** avec la **dématérialisation des cartes nationales d'identité**, aujourd'hui enregistrées comme les passeports biométriques.

C'est aussi la possibilité de régler certaines factures municipales par **virement bancaire**. Après le prélèvement automatique, proposer ce nouveau moyen de paiement, c'est continuer de proposer des services facilitant la vie des usagers. Un changement également avec **l'enregistrement des pacs en Mairie**, et non plus au tribunal d'instance, depuis le mois de novembre.

Depuis la rentrée, le *déville infos* est **distribué chez 19 commerçants** en complément de la distribution dans les boîtes aux lettres et dans les bâtiments municipaux.



2017, c'est aussi l'année des **premiers projets lancés par les élus du Conseil Municipal des Jeunes** avec la création d'un logo et une exposition sur l'environnement. Un temps fort également avec la **lecture d'un texte** par les jeunes élus lors des **cérémonies commémoratives du 8 mai**, symbole de cette **transmission entre générations** chère à la commune.

Chaque année, les structures municipales cherchent à **proposer de nouveaux services aux habitants**. Innover, c'est savoir renouveler les activités comme les **rencontres autour des contes** proposées à la médiathèque Anne Frank, des versions plus modernes de l'heure du conte. La médiathèque qui accueille une partie du **marché de Noël** du comité des fêtes et confectionne des **pochettes surprises de Noël** pour les adhérents ce mois-ci (voir page 3).

De nouvelles animations, il y en a aussi à la piscine municipale avec les **baptêmes de plongée** du GCO de Bihorel, le **parcours aquatique pour Halloween** et «**l'après-midi Noël**» le 20 décembre. Du côté de l'école municipale de musique, de danse et d'art dramatique, les formations et groupes autonomes peuvent bénéficier de **l'atelier «coup de pouce»** pour 50€. La **création du conseil d'établissement** marque aussi un tournant dans la vie de l'école puisque des élèves et des parents d'élèves se réuniront avec les professeurs, la direction et les élus pour évoquer les projets de l'établissement.





# ( dossier )



La vie d'une commune est également marquée par les projets qui transforment le paysage urbain. C'est le cas avec la **construction de nouveaux logements** mais aussi l'**entretien des anciens logements** comme les chantiers du Tronquet et de l'ancienne résidence de la Roseraie.

Entretenir l'existant se traduit aussi par des chantiers qui ont pour objet d'**améliorer le confort des usagers** : le nouveau système de chauffage de l'Eglise Saint Pierre, l'aménagement du parking de la résidence les Hortensias ou encore la rénovation du pont de la Halle du Pont Roulant.



2017, c'est le lancement des travaux de l'ancienne école Hélène Boucher qui va être transformée en **maison des arts et de la musique**. Les nouvelles salles de cours prennent forme et devront être prêtes pour la rentrée 2018 afin d'y accueillir les activités artistiques municipales et associatives.

**Du nouveau aussi  
du côté  
des associations !**

En 2017, la commune a également poursuivi ses **démarches pour l'environnement**. La gestion écologique s'est développée avec l'**aménagement du carré B du cimetière**. Une **nouvelle balayeuse** a été achetée.

De nouvelles pratiques en faveur de l'environnement sont aussi possibles pour les habitants avec des actions mises en place par la Métropole : le **tri sélectif simplifié** et des **bornes de recharges pour les véhicules électriques** installées sur le parking du gymnase Guynemer.



Et oui, plusieurs associations ont proposé de nouvelles activités aux habitants cette année. C'est le cas du premier **vide grenier du comité des fêtes** organisé sur l'ancien terrain de camping.

Côté sport, le **babyhand** a été créé par l'**ALDéville Handball** (séances destinées aux plus petits et leurs parents) mais aussi la **création d'une option Handball** pour les élèves du **collège Jules Verne** depuis la rentrée. Quant au karaté club, il propose désormais un **cours de self défense féminine**.



Temps fort de l'année pour les aînés : la semaine bleue !  
Cinq jours d'animations concoctées spécialement pour



les personnes âgées. Repas festif à la Filandière, jeux  
et échanges avec les enfants de l'accueil de loisirs,



mais aussi après-midi dansant ! Une semaine qui se clôture  
par le traditionnel Banquet des Anciens, au cours duquel les



doyens sont mis à l'honneur : Constantino Borelli 93 ans,  
Maurice Terrié 97 ans et Lucienne Philippe 98 ans !



S'amuser, apprendre et devenir un peu plus grand avec



les activités proposées par les accueils de loisirs pendant  
les vacances !



Les élèves de CM1 des trois écoles élémentaires ont élu  
leurs représentants au Conseil Municipal des Jeunes : les  
résultats sont à découvrir en page 10 !



Pas de grosses frayeurs mais un agréable moment avec le  
spectacle «Les Fantômes de Voltaire» des élèves de l'école  
municipale de musique, de danse et d'art dramatique.

## Retrouvez plus d'images sur le site Internet de la Ville

Le QR code est lisible à  
partir d'un téléphone  
portable équipé d'une  
application compatible.  
Il vous suffit de flasher le  
QR code ci-contre pour  
accéder à la galerie d'images  
du [www.deville-les-rouen.fr](http://www.deville-les-rouen.fr)



Le comité de jumelage a reçu une délégation de Syston  
venue assister aux cérémonies commémoratives du  
11 novembre.





détente avec le spectacle «les jumeaux fantastiques»



Apprendre à dessiner une BD, rien de plus facile avec l'atelier de Steve Baker à la médiathèque !



Challenge réussi pour le club de l'ALD Pétanque !



La piscine fête Halloween en proposant un parcours aquatique. Les courageux participants sont repartis avec une gourmandise !



Des musiciens du Réveil Dévillois ont reçu des médailles pour leur pratique de la musique : Valentin Antunes, Théodore Lahaye, Erwan Levasseur, Mickael Vaumartin, Robert Legras et Annie Pigné.

## Plan hivernal

### Qui fait quoi en cas de neige ou verglas ?

Bien que les hivers aient été doux ces dernières années, la commune a mis en place son «**plan hivernal**» afin de parer à tout changement climatique.

**Premières étapes préventives** en novembre avec l'installation des **bacs de déneigement**. Ces bacs contiennent du sable traité pour le déneigement et sont à la disposition des habitants. Et oui, rappelons que ce sont les riverains qui doivent déblayer les trottoirs devant chez eux. Les **points d'eau du cimetière** ont également été **coupés**.

les différentes équipes et **agir selon les ordres de priorité**.

**Quels sont les ordres de priorité ?**

Les **artères principales des secteurs pentus** sont traitées en premier. Les **secteurs plats** les plus fréquentés et enfin les secteurs plats les moins fréquentés.

Les **accès aux bâtiments publics** sont, quant à eux, déblayés et traités manuellement.

#### En cas d'alerte météo ?

Si une alerte est déclenchée, la commune procède selon des plans déjà établis.

Un agent municipal, habitant la commune, assure **une veille nocturne**.

Une intervention peut être déclenchée. Dans ce cas, les agents d'astreinte se retrouvent aux services techniques pour former

**Et pour les transports en commun et la collecte des déchets ?**

De fortes intempéries peuvent également perturber les transports en commun ainsi que la collecte des déchets. Dans ce cas, il faut contacter la Métropole en appelant le **0 800 021 021**.

### Les visites de quartier s'achèvent



Les dernières visites de quartier de l'année s'achèvent ce mois-ci. Pour échanger avec les élus, deux rendez-vous sont programmés :

#### Samedi 2 décembre - rues Verdun / Lanfry

10h, carrefour Lyautey / Doumer, rues Doumer et du Coteau

10h30, carrefour Lanfry / Dubost

11h, carrefour Mermoz / Lyautey

#### Samedi 9 décembre - rues Coty / Bargteheide

10h, parking Saint Pierre / route de Dieppe

10h30, rue Bargteheide / passage Fleury

11h, carrefour rues Coty / Verdun

11h15, rue des écoles / centre culturel Voltaire

## DÉCEMBRE

**>> vendredi 1<sup>er</sup>**  
**ASSEMBLÉE GÉNÉRALE**  
 Amicale Laïque de Déville  
 18h, salle des associations  
 «les rivières»

**CONCERT «HUIT NUITS»**  
 entrée libre et gratuite  
 18h, médiathèque Anne Frank

**>> du samedi 2 au samedi 23**  
**OPÉRATION** «pochettes cadeaux de Noël»  
 médiathèque Anne Frank

**>> samedi 2**  
**MARCHÉ DE NOËL**  
 du comité des fêtes, en partenariat avec la médiathèque  
 9h-17h, salle «le Cailly»  
 10h-12h30/13h30-17h, médiathèque Anne Frank

**VISITE DE QUARTIER**  
 10h, carrefour Lyautey/ Doumer, rues Doumer et du Coteau  
 10h30, carrefour Lanfry/ Dubost  
 11h, carrefour Mermoz/ Lyautey

**FUTSAL**  
 Ruche Déville Futsal / Le Havre  
 19h30, gymnase Ladoumègue

**HANDBALL**  
 Seniors masculins 1 / Falaise  
 21h15, gymnase Anquetil

**>> dimanche 3**  
**BASKETBALL**  
 U18 féminines Elite / Calais  
 13h15, gymnase Guynemer

**BASKETBALL**  
 Seniors féminines 1 / Sotteville  
 15h30, gymnase Guynemer

**>> mardi 5**  
**HOMMAGE** aux morts en Afrique du Nord par l'association des Anciens Combattants ACPG-CATM  
 11h, cimetière

**THÉ DANSANT** seniors  
 15h, centre culturel Voltaire

**>> mercredi 6**  
**CÉLÉBRATION** Saint Nicolas  
 18h, CHG La Filandière

**>> jeudi 7**  
**REPAS DE NOËL** du foyer des anciens  
 12h, salle «le Cailly»

**CONSEIL MUNICIPAL**  
 présentation des élus du Conseil Municipal des Jeunes, séance publique  
 20h, Hôtel de Ville

**>> vendredi 8**  
**CONTES DE LA PETITE SOURIS** dès 4 ans, sur inscription  
 18h, médiathèque Anne Frank

**FÊTE DE NOËL** du relais assistants maternels  
 18h, centre culturel Voltaire

**>> samedi 9**  
**TÉLÉTHON** (voir page 4) toute la journée, centre culturel Voltaire et carrefour market

**RANDONNÉE**  
 départ 8h30, parking salle des associations

**VISITE DE QUARTIER**  
 10h, parking Saint Pierre / route de Dieppe  
 10h30, rue Bargtheide / passage Fleury  
 11h, carrefour rues Coty / Verdun  
 11h15, rue des écoles / centre culturel Voltaire

**MARCHÉS DE NOËL**  
 10h-17h, CHG La Filandière  
 14h, Parvis de l'Eglise Saint Pierre

**ATELIER DE NOËL** «Flip Book», pour toute la famille à partir de 8 ans  
 15h, médiathèque Anne Frank

**>> dimanche 10**  
**APRÈS-MIDI JEUX**  
 «Le Devil(le) des jeux»  
 13h-18h, maison de l'animation

**BASKETBALL**  
 Seniors masculins 1 / St Denis  
 15h30, gymnase Guynemer

**SPECTACLE** de danses avec contes de Noël  
 14h-16h, CHG La Filandière

**>> mardi 12**  
**RANDONNÉE**  
 départ 13h30, parking salle des associations

**>> mercredi 13**  
**HEURE DU CONTE NUMÉRIQUE**  
 dès 5 ans, sur inscription  
 15h, médiathèque Anne Frank

**RENDEZ-VOUS DE LA CLASSE D'ÉVEIL** de l'école municipale de musique, de danse et d'art dramatique  
 15h, maison de la petite enfance

**>> jeudi 14**  
**DISTRIBUTION DES COLIS DE NOËL** aux personnes âgées  
 9h-12h / 14h-16h30, halle du pont roulant

**>> vendredi 15**  
**SPECTACLE DE NOËL** de l'école municipale de musique, de danse et d'art dramatique  
 entrée libre et gratuite  
 20h, centre culturel Voltaire

**>> samedi 16**  
**JUDO CLUB**  
 tournoi de fin d'année  
 gymnase Anquetil

**MARMOTHÈQUE**  
 0 à 3 ans, sur inscription  
 10h15 et 11h, médiathèque Anne Frank

**ATELIER DE NOËL**  
 «marque-page», pour toute la famille à partir de 6 ans  
 15h, médiathèque Anne Frank

**PAPOTHÈQUE FAMILLES DE FRANCE**  
 16h, salle des associations «les rivières»

**>> dimanche 17**  
**ASSEMBLÉE GÉNÉTALE**  
 Réveil dévillois  
 09h30, salle Picton (route de Dieppe)

**>> mardi 19**  
**SÉANCE PLÉNIÈRE** du Conseil Municipal des Jeunes  
 17h45, salle des associations «les rivières»

**>> mercredi 20**  
**RANDONNÉE**  
 départ 13h30, parking salle des associations

**ANIMATION DE NOËL**  
 après-midi, piscine municipale

**SPECTACLE DE NOËL** de l'école municipale de musique, de danse et d'art dramatique  
 15h, résidence les Hortensias

**>> jeudi 21**  
**SPECTACLE DE NOËL** offert par l'ALD aux enfants des écoles  
 14h, centre culturel Voltaire

**JOURNÉE DE NOËL**  
 maison de la petite enfance

**>> samedi 23**  
**HANDBALL** Tournoi de Noël de l'école de Handball  
 14h, gymnase Anquetil

**BASKETBALL**  
 «Noël en Basket»  
 14h, gymnase Guynemer

**ATELIER DE NOËL**  
 «Carte de vœux», pour toute la famille à partir de 8 ans  
 15h, médiathèque Anne Frank

**FUTSAL**  
 Ruche Déville Futsal / Madrillet  
 19h30, gymnase Ladoumègue

**>> dimanche 24**  
**NOËL** des amis rouennais des petits frères des pauvres  
 12h, halle du pont roulant



## événement

### Les nouveaux élus du Conseil Municipal des Jeunes

En octobre dernier, les 88 élèves de CM1 des trois écoles élémentaires ont voté pour élire les élus du Conseil Municipal des Jeunes parmi les 10 filles et les 9 garçons candidats.  
 11 candidats ont été élus :  
**Ecole Blum** Gertrude, Louane, Edwyn et Rayan  
**Ecole Charpak** Manon, Armand et Hugo  
**Ecole Rousseau** Elise, Keyzia, Dylan et Kévin.  
 Ray-Uriel (démission d'un conseiller 2016)

Les jeunes élus vont être présentés lors du prochain Conseil Municipal du 7 décembre à 20h, séance ouverte au public.



Ils rejoindront ensuite leurs camarades de CM2 pour poursuivre le travail commencé l'année dernière et développer de nouvelles actions.



## Mode d'emploi des vacances de fin d'année

Voici les horaires d'ouverture des services municipaux à l'occasion des fêtes de fin d'année :

**Tous les services municipaux** sont fermés les lundis 25 décembre 2017 et 1<sup>er</sup> janvier 2018.

### Hôtel de Ville

Du mardi 26 décembre au vendredi 5 janvier : ouverture de 8h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h (16h30, le vendredi). Accueil du public jusqu'à 17h30. Permanence d'accueil pour les actes d'état-civil les samedis 30 décembre et 6 janvier, de 9h à 12h.

### Cabinet du Maire

Fermeture du mardi 26 décembre au vendredi 5 janvier.

### Médiathèque Anne Frank

Fermeture du mardi 26 décembre au lundi 1<sup>er</sup> janvier.

### Maison de la petite enfance

Fermeture du mardi 25 décembre au lundi 1<sup>er</sup> janvier.

### Accueils de loisirs

Les enfants sont accueillis du mardi 26 décembre au vendredi 5 janvier. Attention, il n'y a pas d'accueil de loisirs, les lundis 25 décembre et 1<sup>er</sup> janvier.

*Inscription possible jusqu'au vendredi 8 décembre, en fonction des places disponibles.*

### Ecole municipale de musique de danse et d'art dramatique

Fermeture du samedi 23 décembre, après les cours au dimanche 7 janvier.

### Piscine

Fermeture du dimanche 24 décembre au lundi 8 janvier pour arrêt technique. Réouverture : mardi 9 janvier.

### Gymnases et stades

Fermeture du dimanche 24 décembre au dimanche 7 janvier.

## Déchetterie : qu'en est-il ?

À l'heure où nous écrivons ces lignes, nous sommes toujours en attente d'une réponse de la Métropole, sur la date de réouverture de la déchetterie. L'urgence est là, les usagers sont légitimement mécontents et malheureusement nous constatons trop de dépôts sauvages dans les rues de la Commune.



## Permanences et consultations

à l'Hôtel de Ville

**Conseillers Départementaux - Catherine Flavigny ou Bertrand Bellanger** reçoivent le 1<sup>er</sup> samedi de chaque mois, de 10h à 12h. **Samedi 9 décembre**  
Tél : 02 35 03 54 19 - bertrand.bellanger@seinemaritime.fr

**Député - Damien Adam** reçoit le 4<sup>e</sup> samedi de chaque mois, de 10h à 12h, sur rendez-vous. **Samedi 23 décembre**  
Tél : 06 87 02 75 23

**Permanence INHARI** (habitat - aménagement - territoire)  
lundi 8 janvier 2018 de 9h30 à 11h30

## Hôtel de Ville : mode d'emploi

### Hôtel de Ville

1 place François Mitterrand  
BP 73  
76250 Déville lès Rouen  
Tél : 02 32 82 34 80 / Fax : 02 35 76 35 21  
www.deville-les-rouen.fr  
https://www.facebook.com/deville.les.rouen.officiel/

### Horaires d'ouverture

du lundi au jeudi de 8h30 à 12h30 et 13h30 à 17h  
le vendredi de 8h30 à 12h30 et 13h30 à 16h30

**Accueil du public jusqu'à 17h30**

**Permanence d'accueil pour les actes d'état-civil**  
le samedi de 9h à 12h

**Police Municipale** sur rendez-vous au 02 32 82 35 78

### Les élus à votre écoute

*Le Maire et les adjoints se tiennent à votre disposition et vous reçoivent sur rendez-vous à l'Hôtel de Ville. Se renseigner au Cabinet du Maire.*

*Tél : 02 35 76 88 18 - Email : élus@mairie-deville-les-rouen.fr*

**Dominique Gambier** • Maire

**Reçoit sans rendez-vous le vendredi de 10h à 12h et sur rendez-vous**

**Mirella Deloignon** • Maire adjointe chargée de la réussite éducative et de la vie culturelle

**Jacques Maruitte** • Maire adjoint chargé des affaires financières et des services publics extérieurs

**Edith Hourdin** • Maire adjointe chargée des seniors, des personnes âgées et des anciens combattants

**Reçoit sans rendez-vous le mardi de 16h30 à 17h30 et sur rendez-vous le samedi**

**Robert Legras** • Maire adjoint chargé du numérique, du commerce et des accueils de loisirs

**Annie Boutin** • Maire adjointe chargée de la petite enfance

**Jérôme Vallant** • Maire adjoint chargé des bâtiments municipaux, des commissions de sécurité et d'accessibilité

**Annette Boutigny** • Maire adjointe chargée de la solidarité et de l'insertion

**Mohamed Jaha** • Maire adjoint chargé des affaires sportives

**Reçoit sur rendez-vous le samedi**

**Xavier Dufour** • Maire adjoint chargé de la valorisation de l'environnement urbain

**Permanence juridique** le 2<sup>e</sup> samedi de chaque mois, sauf pendant les vacances scolaires, de 9h à 11h

**ADMR (Association du service à domicile)** Permanence le mardi de 13h30 à 16h30

**UNA (Union nationale de l'aide, des soins et des services aux domiciles)** Permanence les trois derniers vendredis du mois de 9h à 12h

à la maison de l'animation

**Mission Locale de l'Agglomération Rouennaise**  
Accueil sans rendez-vous le lundi et le mardi de 9h à 12h.  
Tél : 02 32 82 50 10



Joyeuses fêtes

Disponible sur  
App Store



[www.deville-les-rouen.fr](http://www.deville-les-rouen.fr)

Rejoignez-nous  
sur Facebook !

Actualités culturelles  
et dernières infos  
sur la page officielle:  
Mairie de Déville lès Rouen



Rejoignez-nous sur  
deville-les-rouen.fr

